

InGenuity™

ConvertMe Swing-2-Seat Hamilton™

10839-ES
PORTABLE SWING
電動安撫椅



IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE.
內含重要資訊！請妥善保存以供日後參考。

share. learn. connect.™

Kids II kidsii.com/connect

MANUFACTURED FOR • 委託製造商 **KIDS II**® • ©2016 KIDS II, INC.
KIDS II, INC., ATLANTA, GA USA 30305 • 1-800-230-8190 • www.kidsii.com/help
KIDS II CANADA CO. TORONTO, ONTARIO CANADA M2J 5C2 • 1-800-230-8190
KIDS II AUSTRALIA PTY LIMITED CASTLE HILL, NSW AUSTRALIA 2154 • (02) 9894-1855
KIDS II JAPAN K.K. SHINJUKU-KU, TOKYO, JAPAN, 163-0529 • (03) 5322-6081
KIDS II US MÉXICO S.A. DE C.V. AVE. VASCO DE QUIROGA NO. 3900 – 905A COL. LOMAS DE SANTA FE • CUAJIMALPA DE MORELOS, MÉXICO D.F. • C.P. 05300 • (55) 5292-8488
KIDS II UK LTD. 725 CAPABILITY GREEN, LUTON, BEDFORDSHIRE, UK, LU1 3LU • +44 01582 816 080
KIDS II AMSTERDAM • +31 20 2410934

EN • CN • 10839_6ES_IJ071016rev1





WARNING

To Prevent Serious Injury Or Death From Children Falling Or Being Strangled In Straps:

- Use the product only if the child meets ALL of the following conditions:
 - Cannot sit up by himself or herself
 - Is not an active child who may be able to climb out of the seat (approximately 9 months of age)
 - Weighs more than 6 lbs. (3kg) and less than 20 lbs. (9kg)
- NEVER leave child unattended.
- ALWAYS use restraint system.
- Not intended for carrying baby
- Never move or lift the product while child is in the seat.
- NEVER lift swing using a toy bar as a handle.
- NEVER attach any additional strings or straps to product or toy bar.
- FALL HAZARD: NEVER place the swing on countertops, tables, on or near steps or on other elevated surfaces. • ALWAYS use on the floor.

To Prevent Serious Injury or Death

- This product is not intended for prolonged periods of sleeping.
- NEVER use as an infant carrier for automobile or airline travel.
- To avoid injury, ensure that children are kept away when unfolding and folding this product.
- Do not let children play with this product.
- SUFFOCATION HAZARD: NEVER use on soft surface (bed, sofa, cushion), as seat may tip over and cause suffocation.



CAUTION

- This product contains small parts. Adult assembly required.

IMPORTANT

- This product contains magnets.
- Please read all instructions before assembly and use of the product.
- Care should be taken in unpacking and assembly.
- Examine product frequently for damaged, missing, or loose parts.
- DO NOT use if any parts are missing, damaged, or broken.
- Contact Kids II for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.
- This product has not been designed for sleeping. Should your child need to sleep, they should be placed in a suitable cot or bed.

**為避免幼兒因跌倒或被束帶纏繞而造成嚴重的人身傷害或死亡：**

- 唯有在幼兒符合以下情況時才可使用本產品：
 - 還無法自行坐起
 - 幼兒並無足夠的活動力爬出座椅（約9個月大）
 - 體重超過3公斤（6磅）並少於9公斤（20磅）
- 請勿任由孩童獨處而無人看顧。
- 務必使用安全鎖扣裝置。
- 本產品並非作為攜帶幼兒之用。
- 請勿在孩童就坐時搬動或抬起本產品。
- 請勿將玩具杆當成把手抬動本產品。
- 請勿於本產品或玩具杆上加掛任何額外的細繩或束帶。
- 請勿將本產品放置在檯面、桌面、階梯或其他的提高的表面。
本產品務必在地面上使用。

避免嚴重的人身傷害或死亡：

- 本產品並非作為長時間的睡眠使用。
- 請勿將本產品作為搭車或搭乘班機時攜帶幼兒的工具。
- 為避免受傷，務必確保幼兒在產品展開及折疊收納時與其保持距離。
- 請勿讓孩童將本產品作為玩具使用。
- 窒息的危險：請勿於柔軟的表面（床鋪、沙發、墊子）使用本產品，這可能會使座椅翻落而造成幼兒窒息。

 **注意**

- 本產品內含小型零件。須由成人組裝。

重要事項

- 本產品具有磁性。
- 請在組裝及使用本產品前閱讀所有的使用說明。
- 拆封本產品及組裝時請留意。
- 時常檢查以確認零件是否損壞、遺失或鬆脫。
- 產品若有零件遺失、損壞或破損的狀況時請勿使用。
- 若需要更換零件以及說明指導時可聯絡Kids II。請勿使用替代品更換零件。
- 本產品並未設計作為睡眠使用。若孩童需要睡眠，應安置於適當的幼兒床或床鋪上。

Battery Information • 電池的注意事項 •

EN

The swing control module requires (4) size D/LR20 (1.5V) alkaline batteries (not included).
The vibration Unit requires (1) size C/LR14 (1.5V) alkaline batteries (not included).



CAUTION: Follow the battery guidelines in this section. Otherwise, battery life may be shortened or the batteries may leak or rupture.

- Always keep batteries away from children.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard, or rechargeable batteries.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Install the batteries so that the polarity of each one matches the markings in the battery compartment.
- Do not short-circuit the batteries.
- Do not store batteries in areas that have extreme temperatures (such as attics, garages, or automobiles).
- Remove exhausted batteries from the battery compartment.
- Never attempt to recharge a battery unless it is specifically marked "rechargeable."
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Do not use rechargeable alkaline batteries in a Ni-Cad or Ni-MH battery charger.
- Please use the correct disposal method for batteries.
- Remove batteries before putting the swing into storage for a prolonged period of time.
- Weak batteries cause erratic product operation, including distorted sound, dimming or failed lights, and slow or non-working motorized parts. Because each electrical component requires a different operating voltage, replace the batteries when any function fails to operate.
- Do not dispose of product or batteries in fire, batteries may explode or leak.



This symbol indicates that the product is not to be disposed of in household waste as batteries contain substances that can be damaging to the environment and health.

Contact local authority for recycling & collection information.

CN

電動擺動控制組件需使用4顆一號D/LR20 (1.5V) 鹼性電池 (未附贈)。

震動裝置需使用1顆二號C/LR14 (1.5V) 鹼性電池 (未附贈)。



小心：請遵照本段落的電池指示說明。若未遵守可能會使電池壽命縮短或是造成電池洩漏或破裂。

- 隨時讓孩童遠離電池。
- 請勿混用新、舊電池。
- 請勿混用鹼性、標準或可充電電池。
- 僅限使用推薦的相同或同種類的電池。
- 各個電池依電池匣內所標示的正負極位正確安裝。
- 不可使電池短路。
- 電池請勿存放在具極端溫度 (例如閣樓、車庫或汽車內) 的區域。
- 耗用完的電池應由電池匣內取出。
- 除非有明確標示為「可充電」，否則請勿嘗試為電池進行充電。
- 充電前應先將充電電池自玩具中取出。
- 唯有在成人監督下才可進行充電。
- 鹼性充電電池請勿使用鎳鎘或鎳氫電池的充電座。
- 請以正確的處理步驟回收電池。
- 本產品需長時間收納存放之前請先將電池取出。
- 電池電力不足時產品的操作會不穩定，這包括了出現音效失真、燈光變暗或不亮的情况，而電動零件也會變得遲緩或無法操作。因各個電子配件需要不同的工作電壓，請在任一功能無法使用操作時更換電池。
- 請勿將產品或電池丟入火中，這會造成電池爆炸或洩漏。



此標誌代表本產品不得作為生活廢棄物丟棄處理，因電池內含會損壞環境與健康的物質。請與地方權責機關詢問資源回收的相關資訊。

Parts List and Drawing • 零件表及圖示

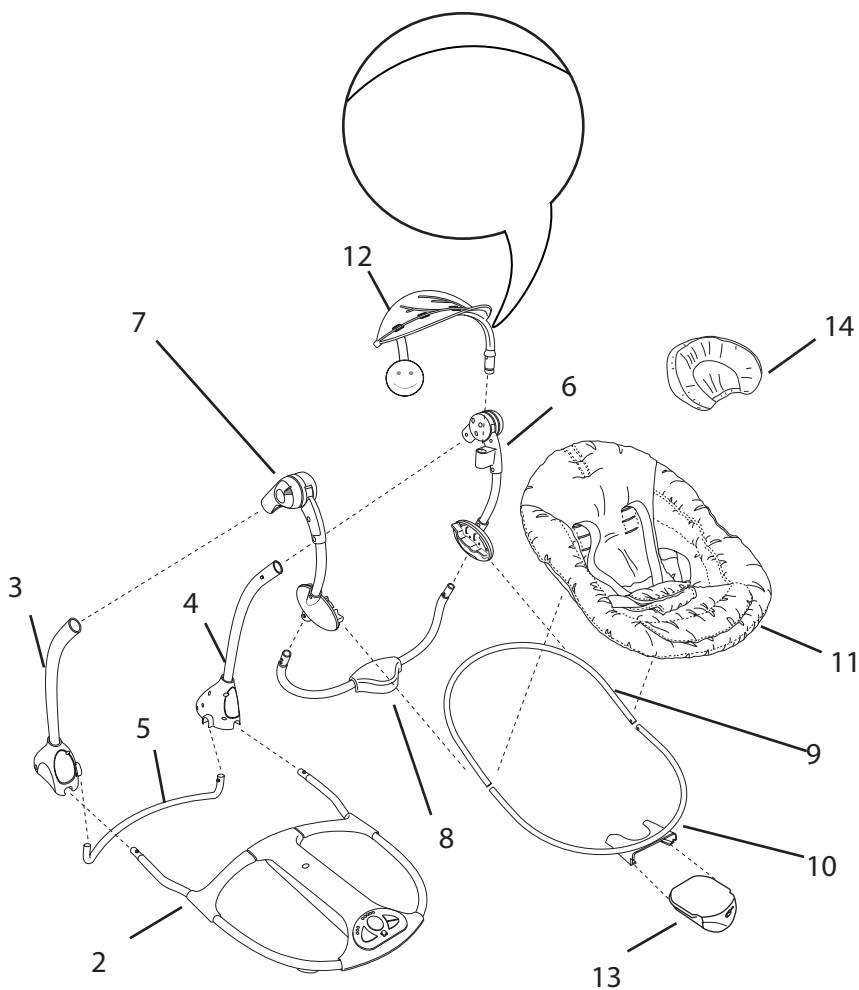
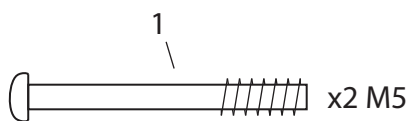
No. 編號	Qty. 數量	Description	內容說明
1	(2)	M5 Phillips Screw	M5十字螺絲
2	(1)	Base frame	底框
3	(1)	Left frame assembly	左側框架組件
4	(1)	Right frame assembly	右側框架組件
5	(1)	Rear brace	後支架
6	(1)	Right pivot assembly	右側樞軸裝配件
7	(1)	Left pivot assembly	左側樞軸裝配件
8	(1)	Cross arm assembly	橫臂裝配件
9	(1)	Backrest tube	頭靠套管
10	(1)	Footrest tube	腳踏套管
11	(1)	Seat pad	坐墊
12	(1)	Toy bar with toys	玩具杆與玩具
13	(1)	Vibration unit	震動裝置
14	(1)	Headrest	頭靠

not included • 未附贈

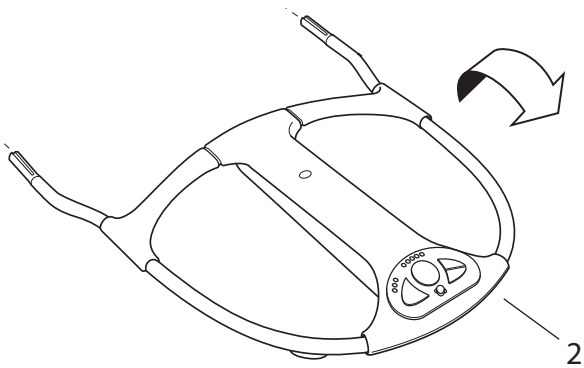


4x  1.5V
D/LR20

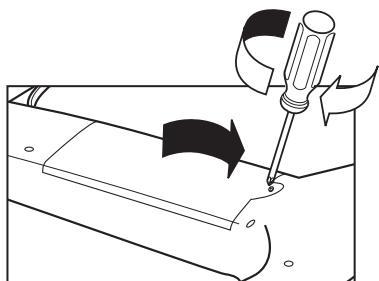
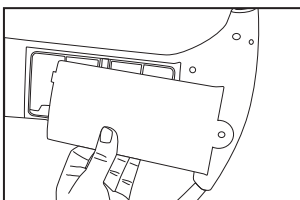
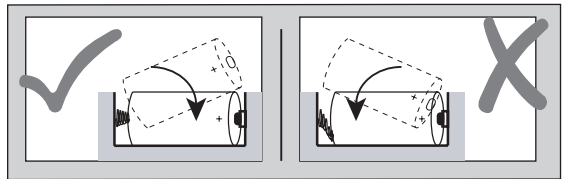
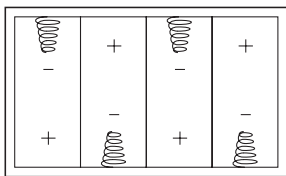
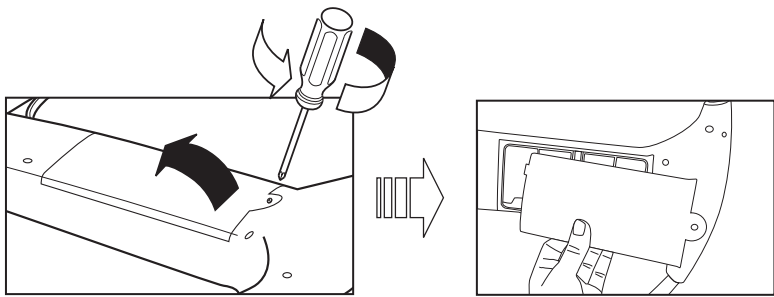
1x  1.5V
C/LR14



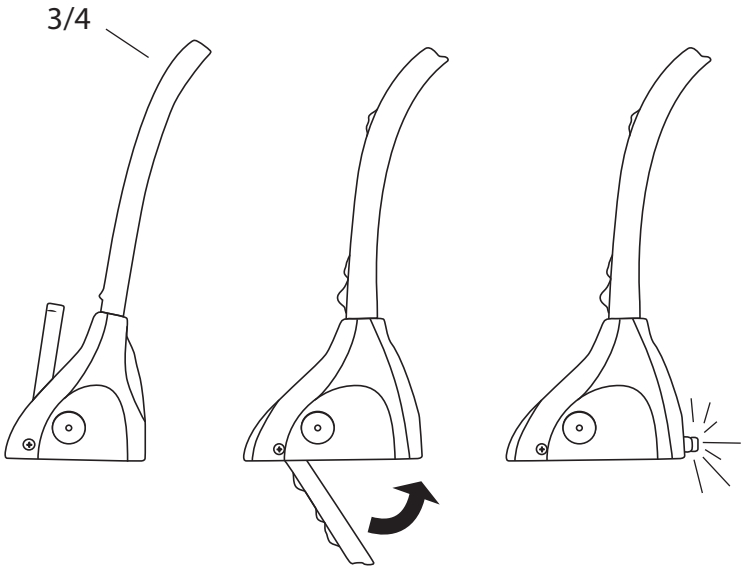
1



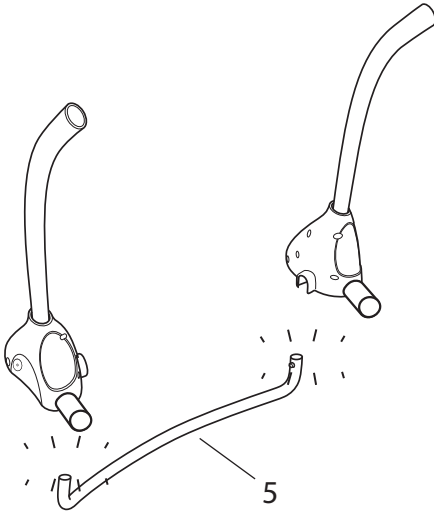
4x 1.5V D/LR20



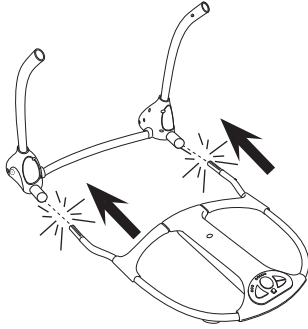
2



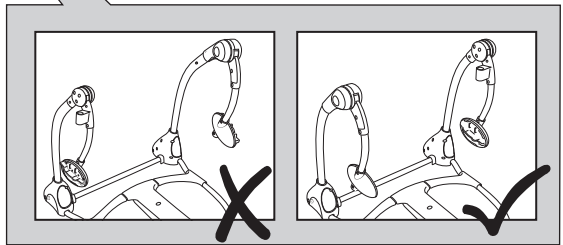
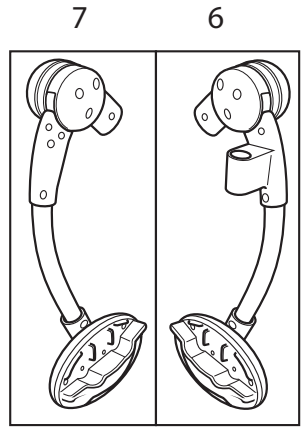
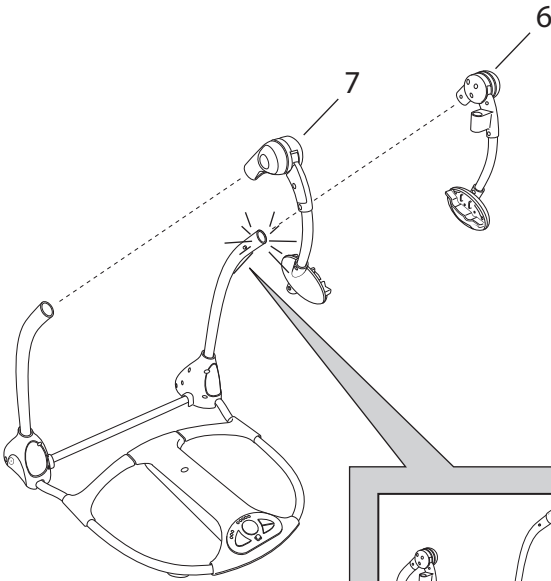
3



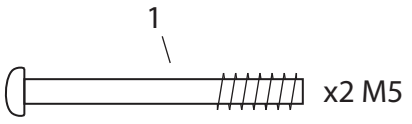
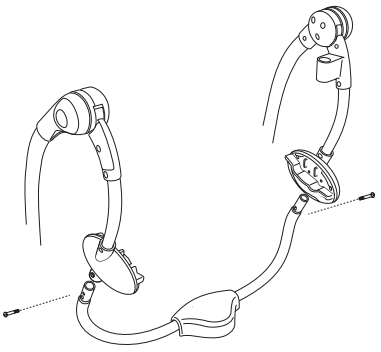
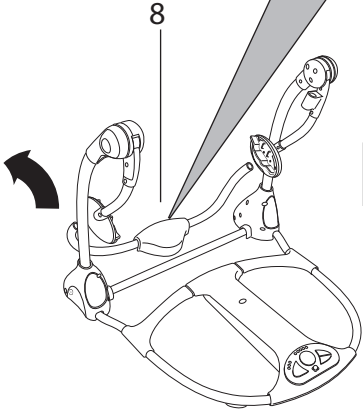
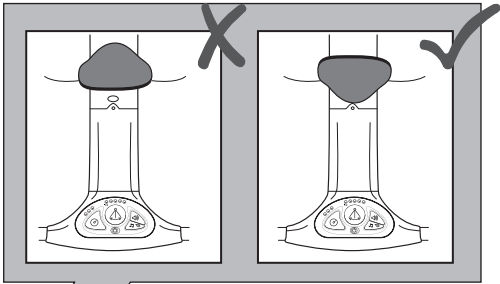
4



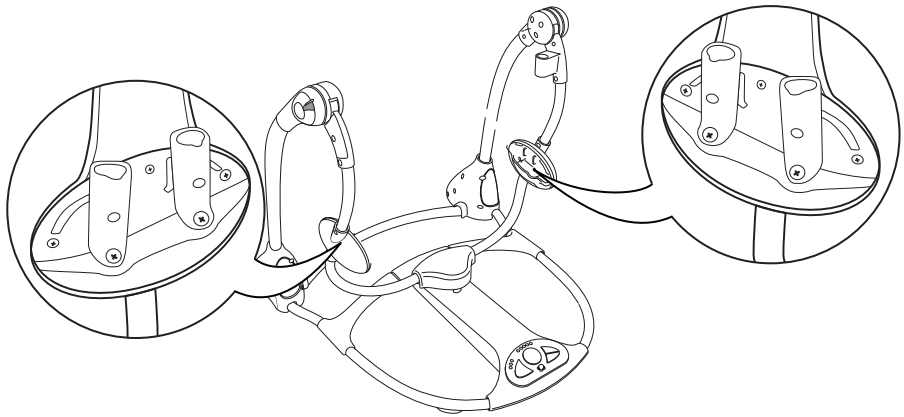
5



6

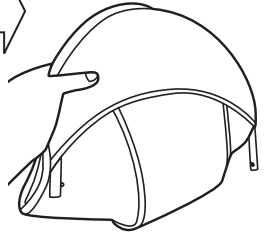
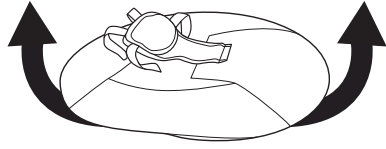
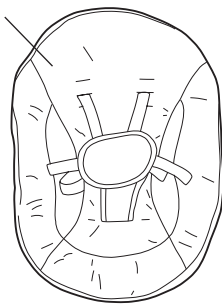


7



8

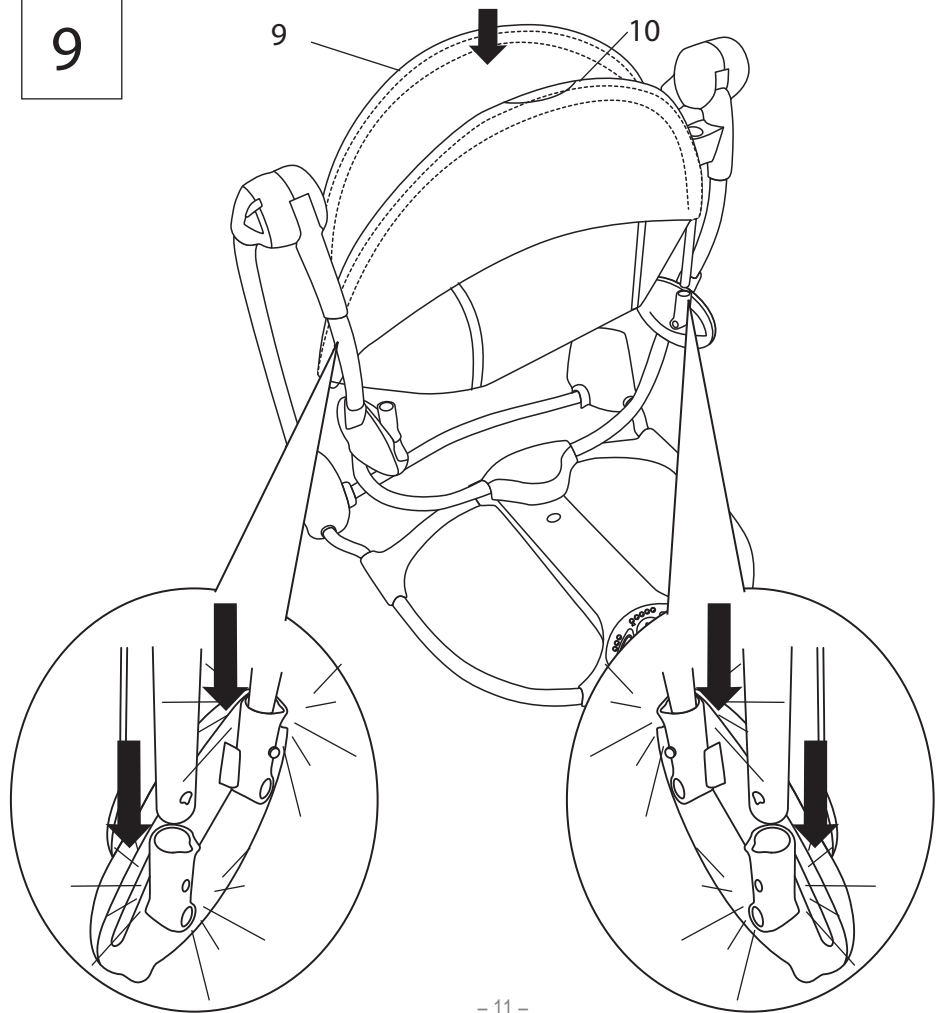
11



9

9

10

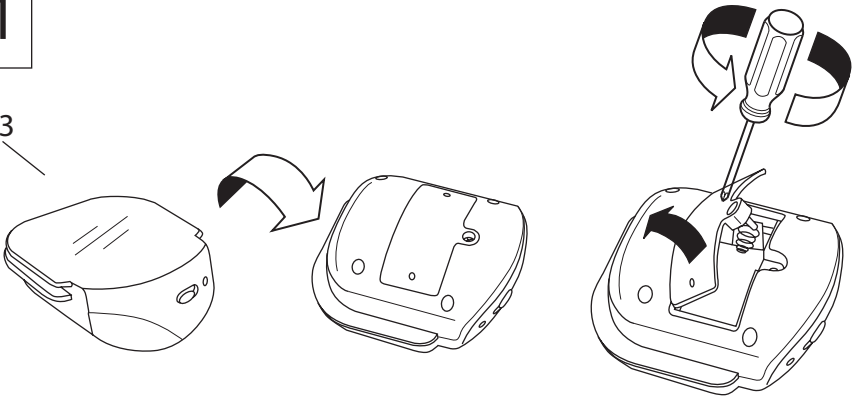


10



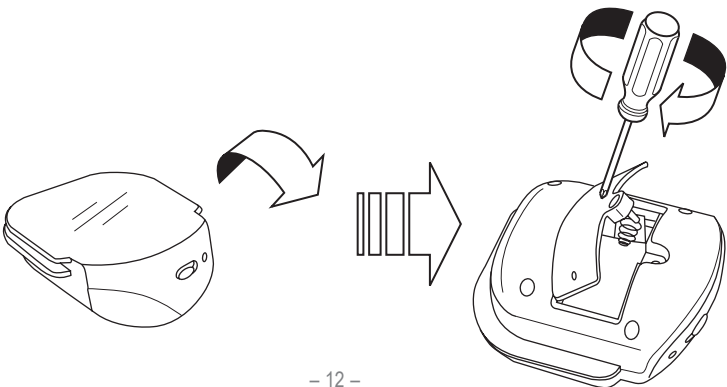
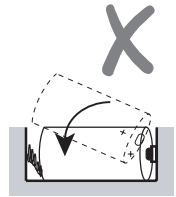
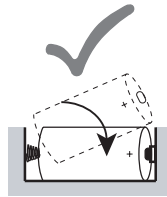
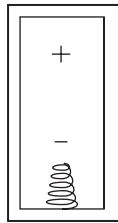
11

13

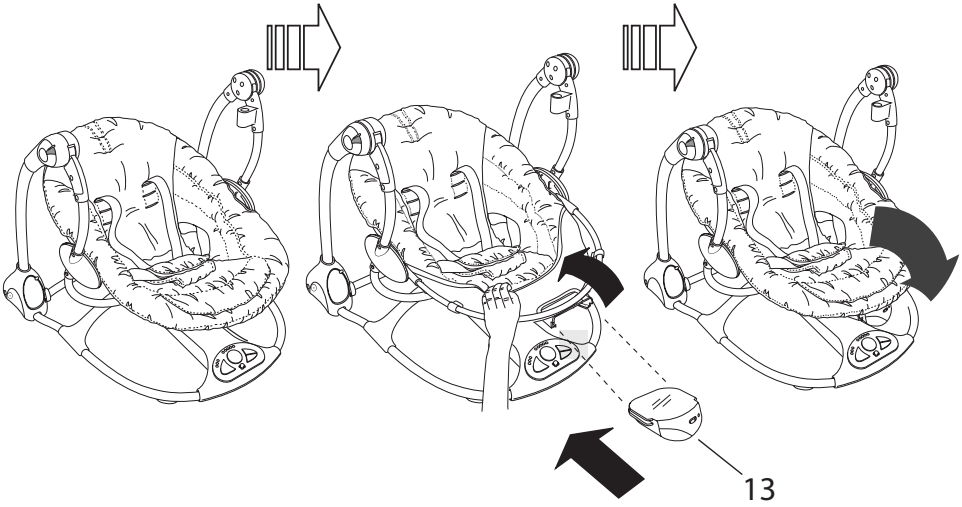


12

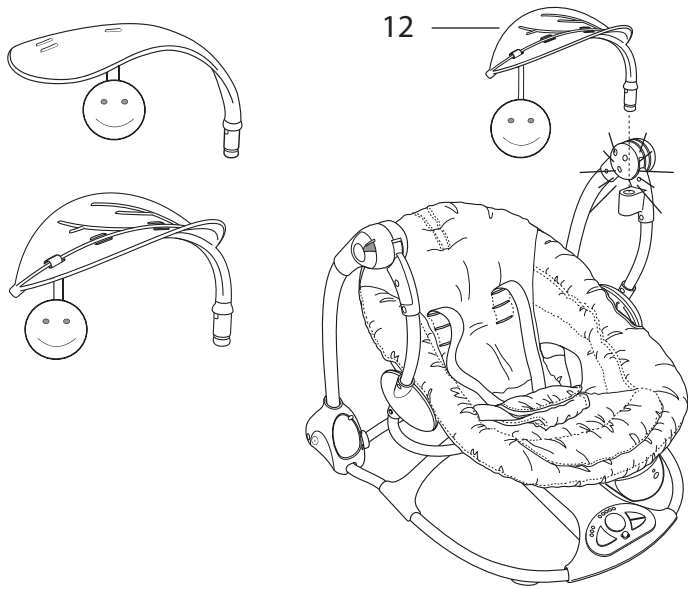
1x  1.5V
C/LR14



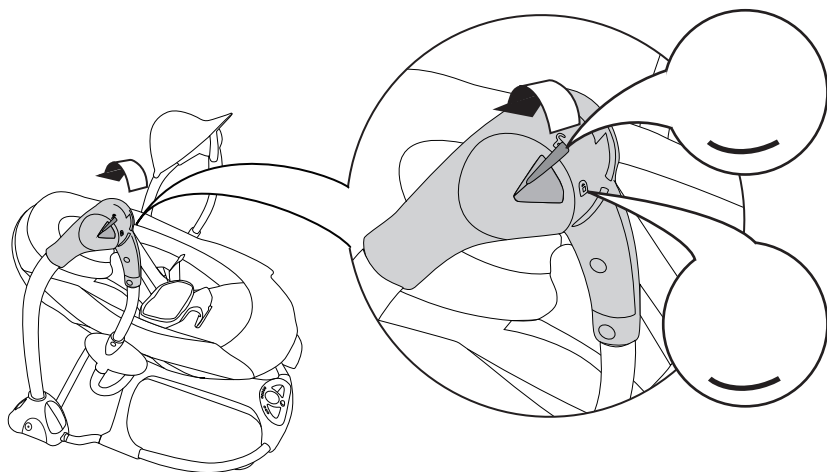
13



14

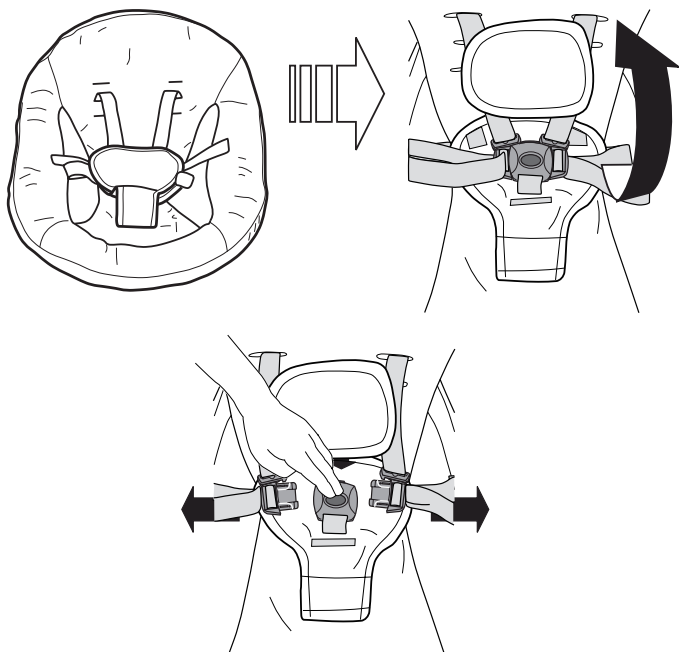


Using in the Seat Mode • 使用於座椅模式

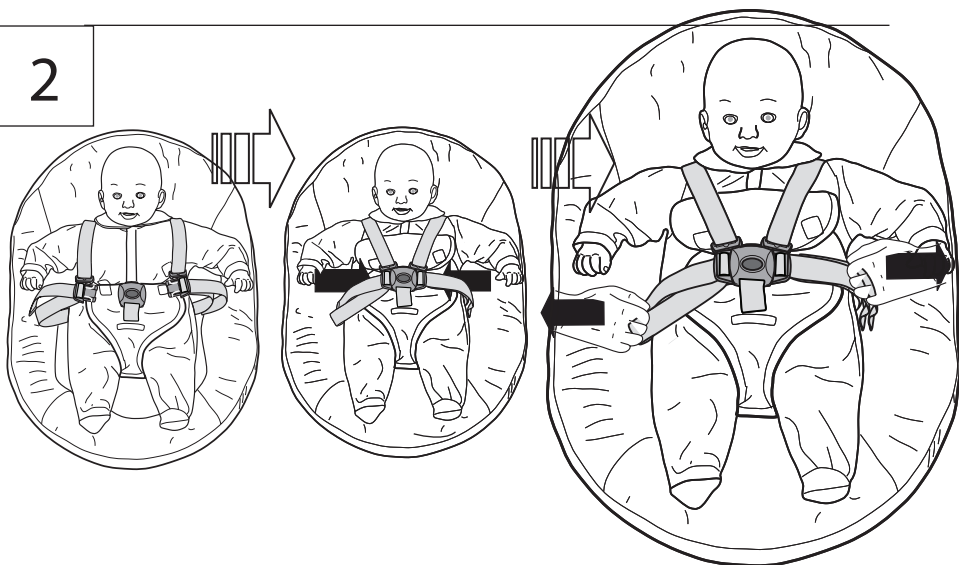


Using the Seat Restraint • 使用座椅的安全鎖扣

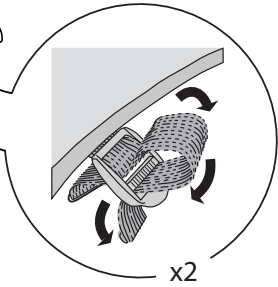
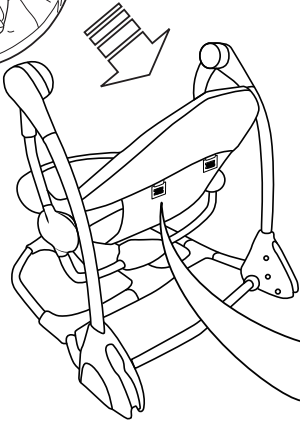
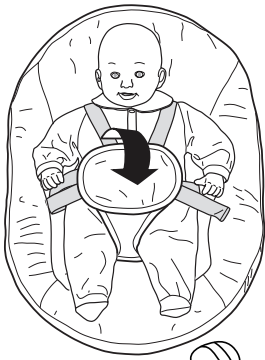
1



2



3



Using the Swing Control Module

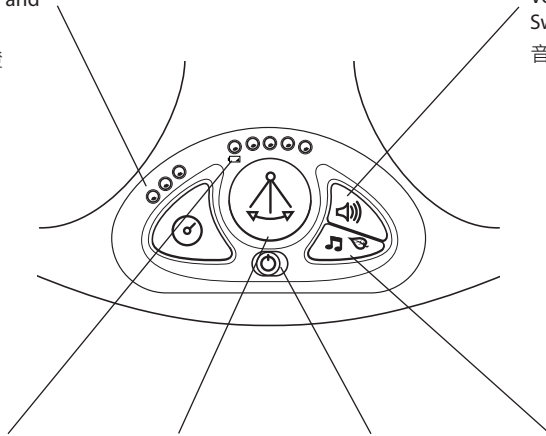
使用電動擺動控制組件

Swing Timer Select Button and Indicator

擺動定時選擇鍵與指示燈

Volume Control Switch

音量控制鍵



Low Battery Indicator red

電量不足紅色指示燈

Speed Selector Button and Indicator

速度選擇鍵與指示燈

Power Switch

電源開關

Nature Sounds/Music Button

大自然音效 / 音樂鍵



Slide the Power Switch to power the Swing Control Module.



The Speed Selector function provides 5 speed settings and OFF. The LEDs operate sequentially and in bar graph mode. To start the swing function, press the button until the flashing LED bar graph displays the desired setting. Then gently push the seat (within 15 seconds) to activate the swing motion. After five seconds, a single LED will indicate the selected speed.

When you change the speed setting during swing motion, the LED bar graph will flash for five seconds during the speed adjustment. When the swing timer expires, the swing stops and the Speed Selector and Timer LEDs turn OFF.



Use the Swing Timer Select function to turn OFF the swing automatically. Press the button to sequence to the desired timer setting of 30, 45, or 60 minutes. The three LEDs above the button indicate the selected time period. If you do not select a timer setting (all LEDs are OFF), the unit uses a default time of 90 minutes for auto-shutoff. To use the swing function after auto-shutoff, either press the Swing Timer Select Button or the Speed Selector Button.



Press the Nature Sounds/Music Button to begin music and nature sounds playback. Press as needed to select the desired nature sound or song. Auto-shutoff occurs after about 20 minutes.



Push the Volume Control Switch as needed to turn off or adjust the volume for music and nature sounds.



The Low Battery Detection function detects weak batteries and suspends normal swing operation, music, and nature sounds. The Low Battery Indicator turns ON (red) when you press a button during this condition. To restore normal operation, replace all batteries with new alkaline size D batteries.



推開電源開關啟動電動擺動控制組件。



速度選擇功能具備5段速度設定以及關閉功能。LED會按順序並以條形圖模式進行運作。啟動擺動功能時，按下按鍵直到閃爍的LED條形圖顯示所需的設定。接著輕壓座椅（在15秒內）以啟動擺動功能。5秒鐘之後，LED會單獨顯示已選定的速度。

在擺動進行時改變速度設定，LED條形圖會在速度進行調整時閃爍五秒。擺動定時的時間結束時，擺動會停止而速度選擇和定時LED會關閉。



使用擺動定時選擇功能可使擺動自動關閉。按下按鍵可依序選擇30、45或是60分鐘的定時設定。按鍵上方的三個LED代表所選擇的時段。若未選擇定時設定（所有LED顯示為關閉），裝置會依預設的90分鐘自動關閉。按下擺動定時選擇按鍵或是速度選擇鍵，可在自動關閉後使用擺動功能。



按下大自然音效 / 音樂鍵可開始播放音樂及大自然音效。可依需要按鍵選擇喜歡的大自然音效或歌聲。大約20分鐘後會自動關閉。



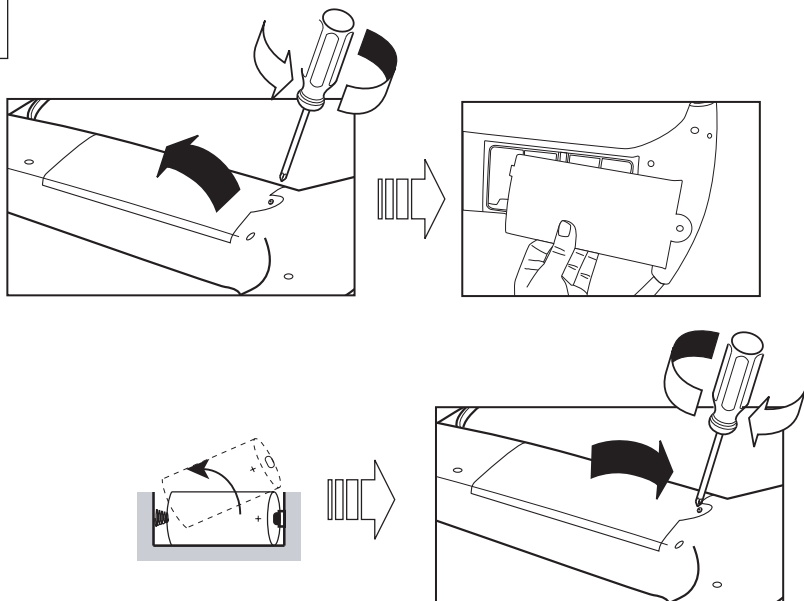
可視需要推移音量控制鍵以關閉或調整音樂與大自然音效的音量。



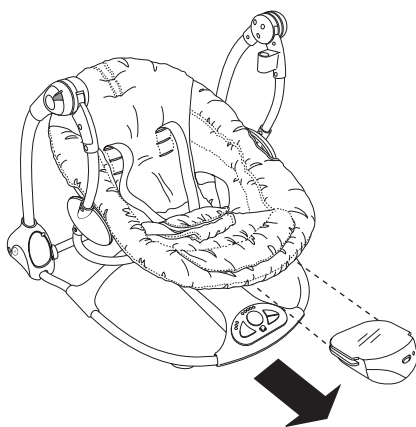
電量不足偵測功能可偵測出電池的電量不足而使正常的擺動、音樂以及大自然音效等操作中斷。在電量不足的情況下壓下按鍵，電量不足指示燈會開啟（紅色）。若要重新恢復至正常操作，應以全新的一號（D）鹼性電池更換舊電池。

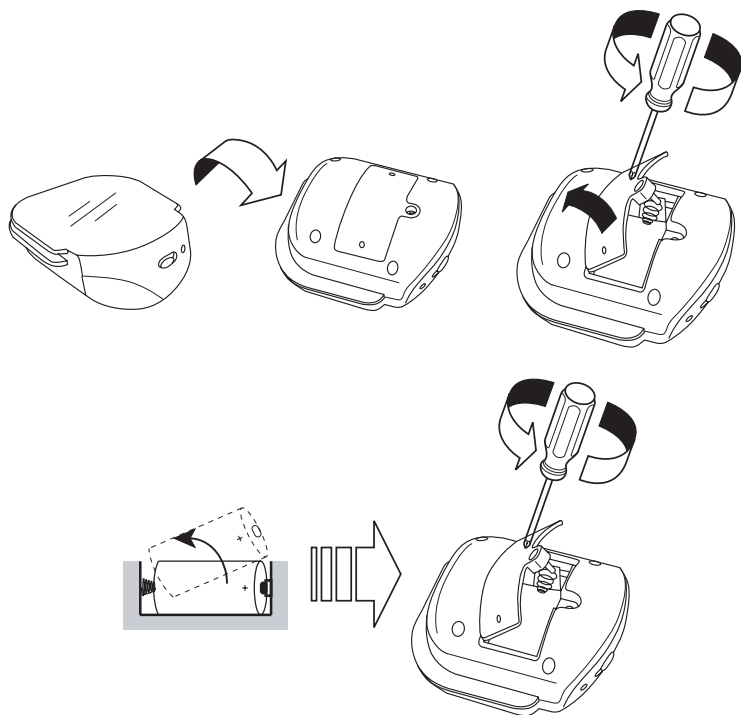
Storage and Travel • 收納與搬動

1

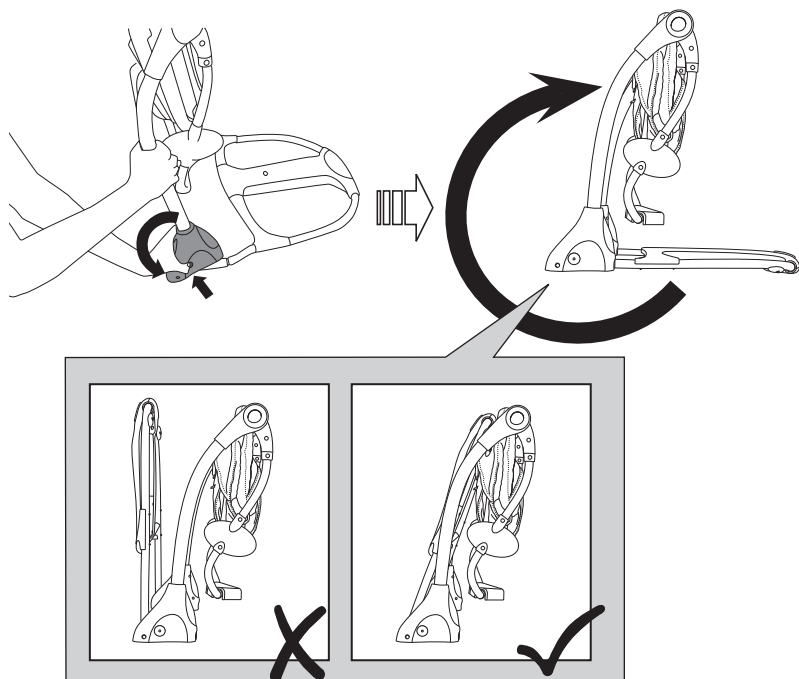


2





3



Care and Cleaning • 保養與清潔

EN **Seat pad and headrest** – Remove from frame. Fasten buckles on seat restraint and seat pad. Fasten all hook-and-loop patches to the corresponding patch. Machine wash with cold water, gentle cycle. No bleach. Tumble dry, using low heat.

Toy bar and toys – Wipe clean with a damp cloth and mild soap. Air dry. Do not immerse in water.

Frame – Wipe the metal frame with soft, clean cloth and mild soap.

CN **坐墊與頭靠** – 由框架內拆下坐墊與頭靠。安全鎖扣及坐墊的鈕扣請固定扣好。將全數黏扣帶與對應處完整貼合。洗衣機設定以冷水、慢速循環模式進行清洗。不可使用漂白劑。以低溫烘乾。

玩具杆與玩具 – 以沾濕的布料及溫和無刺激性的肥皂加以擦拭乾淨。風乾。不可浸入水中清洗。

框架 – 以柔軟、乾淨布料和溫和無刺激性的肥皂擦拭金屬框。

EN When putting swing away for storage, always store in a dry location, away from any heat sources, and out of the sun.

CN 在收納安撫椅時，務必將它存放在乾燥的場所，遠離任何熱源並避免陽光的照射。

FCC Statement / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

EN This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1 this device may not cause harmful interference, and
- 2 this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.



WARNING: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC 聲明 / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

CN 本產品符合美國聯邦通訊委員會 (FCC) 規範的15部分之規定。操作時需遵守以下兩項條件限制：

- 1 本裝置不致造成有害的干擾，且
- 2 本裝置必須能承受所接收之任何干擾，包括可能造成非預期的操作干擾。



警告：未經負責本產品之責任單位核可而逕自改裝或變更本裝置，使用者將喪失使用本設備之權利。



注意：本產品設備經測試並證明符合根據美國聯邦通訊委員會 (FCC) 規範的15部分所設定之B級 (Class B) 數位裝置之限制條件。相關限制的訂定在於提供適當的保護，以防止住宅安裝時造成不良干擾。本設備會產生、使用並釋放射頻電能，如未依照說明手冊進行安裝與使用，將對無線電通訊產生不良干擾。然而，以特定的程序安裝並不保證絕對不會有干擾產生。若本裝置確實對無線電通訊及電視信號接收產生嚴重的干擾，此不良干擾可經由交替開關本產品設備來判定；用戶可透過以下一種或多種方法試著解除干擾：

- 調整接收天線的方向或位置。
- 拉長設備與接收器的間距。
- 將產品設備接到與接收器不同電路的插座上。
- 請洽經銷商或有經驗的無線電/電視技術人員以尋求協助。